

beiko

Сушильная машина

Руководство пользователя



DF7412GB



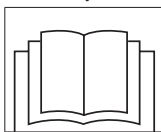
RU
2960313938_RU/131223.1522



Перед первым использованием изделия внимательно прочитайте данное руководство!

Уважаемый покупатель, Благодарим Вас за то, что отдали предпочтение изделию Веко. Надеемся, что Ваша машина, изготовленная с применением современных технологий и прошедшая тщательный контроль качества обеспечит Вам наилучшие результаты. Рекомендуем Вам тщательно изучить это руководство и другую сопутствующую документацию, прежде чем приступить к эксплуатации машины, и сохранить их для дальнейшего использования в справочных целях. В случае передачи изделия другим лицам также отдавайте данное руководство. Обращайте внимание на все детали и предупреждения, содержащиеся в данном руководстве пользователя, и следуйте приведенным в нем инструкциям.

Используйте данное руководство пользователя для модели, указанной на обложке.



- Изучите инструкции.

Пояснение символов

Везде в данном руководстве пользователя используются следующие символы:



ОПАСНО!

- Предупреждение об опасности поражения электрическим током.



ОПАСНО!

- Предупреждение о наличии опасности возгорания.



ВНИМАНИЕ!

- Предупреждение о возникновении опасных ситуаций, представляющих угрозу жизни и имуществу.



ВНИМАНИЕ!

- Предупреждение о наличии горячих поверхностей.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Предупреждение об опасности УФ-излучения.



ВНИМАНИЕ!

- Предупреждение об опасности ошпаривания



ПРИМЕЧАНИЕ!

- Важная информация или полезные подсказки по использованию машины.



Материалы упаковки устройства произведены из перерабатываемого сырья в соответствии с нашими Национальными нормами по защите окружающей среды.

Не осуществляйте утилизацию отработанных упаковочных материалов с бытовыми или другими

1 Важные инструкции по технике безопасности и защите окружающей среды



ПРИМЕЧАНИЕ!

- Данный раздел содержит инструкции по технике безопасности, которые помогут Вам защититься от риска получения травм или повреждения имущества. В случае невыполнения данных инструкций гарантия не будет действовать.

1.1 Общая безопасность



ВНИМАНИЕ!!

Данная сушильная машина может использоваться детьми в возрасте 8 лет и старше, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями или с отсутствием опыта и знаний под надзором или в случае инструктирования их по использованию устройства безопасным способом и понимания таких лиц существующей опасности. Дети не должны играть с оборудованием. Чистка и обслуживание не должны осуществляться детьми без присмотра.



ВНИМАНИЕ!!

- Дети до 3 лет должны находиться на расстоянии, если за ними не осуществляется постоянное наблюдение.
- Не снимайте регулируемые ножки. Интервал между сушильной машиной и полом не должен сокращаться такими материалами, как ковер, дерево или клейкая лента. Это вызовет возникновение неисправностей сушильной машины.
- Всегда обращайтесь в **авторизованный сервисный центр** для выполнения работ по монтажу и ремонту. Производитель не несет ответственности за повреждения, которые могут возникнуть в результате выполнения работ посторонними лицами.
- Никогда не мойте машину путем разбрызгивания или заливания воды! Это вызовет риск поражения электрическим током!

Для изделий с функцией пара:



ВНИМАНИЕ!

- Используйте только дистиллированную воду или воду, сконденсированную в резервуаре для воды машины в программах с использованием пара. Не используйте водопроводную воду или добавки. При использовании конденсированной воды в резервуаре для воды ее следует фильтровать и очищать от волокон.
- Не открывайте дверцу во время работы паровых программ. Горячая вода может быть выброшена.
- Перед тем, как положить белье в паровую программу, необходимо удалить пятна на нем.
- Вы можете поместить только белье, не загрязненное или окрашенное, но пропитанное неприятным запахом в программе пара (удаление запаха).
- Не используйте устройства для сухой чистки или дополнительные материалы в паровой программе или в любой программе.

1.1.1 Электробезопасность



ОПАСНО!

- Инструкции по электробезопасности должны выполняться при выполнении электрических соединений во время монтажа.
- Подключайте сушильную машину к заземленной розетке с предохранителем, имеющей напряжение, соответствующее значению, указанному на паспортной табличке. Работы по монтажу должны выполняться квалифицированным электриком. Наша компания не несет ответственности за любые повреждения, которые возникнут в результате эксплуатации сушильной машины без заземления в соответствии с местными нормативными актами.
- Напряжение и допустимые характеристики предохранителя указаны на паспортной табличке.
- Значение напряжения, указанного на паспортной табличке, должно соответствовать значению напряжения Вашей сети.



ОПАСНО!

- В случае неиспользования сушильной машины отключайте ее из розетки.
- Отключайте сушильную машину из розетки при выполнении монтажа, обслуживания и ремонта.
- Не касайтесь вилки мокрыми руками. Никогда не тяните за кабель при извлечении вилки из розетки, всегда держитесь за вилку.
- Не используйте удлинители, разветвители или переходники для подключения сушильной машины к сети питания для снижения риска возгорания и поражения электрическим током.
- После монтажа вилка силового кабеля должна быть легко доступной.



ВНИМАНИЕ!

- Данный прибор не следует включать в сеть через внешнее переключающее устройство, например, таймер, либо в сеть, которая регулярно включается и выключается коммунальными службами.



ОПАСНО!

- Поврежденный сетевой кабель должен быть заменен в авторизованном сервисном центре.
- В случае возникновения неисправностей сушильной машины ее эксплуатация должна быть прекращена до осуществления ремонта авторизованным сервисным агентом! Существует риск поражения электрическим током!

1.1.2 Безопасность изделия



ВНИМАНИЕ!

- Убедитесь, что воздухозаборник сушилки открыт и хорошо проветривается.
- Продукт содержит хладагент R290.
- R290 - это экологически чистый, но легковоспламеняющийся хладагент.
- Держите устройство вдали от потенциальных источников тепла, которые могут привести к его воспламенению.



ОПАСНО!

Пункты, которые следует учесть во избежание опасности возгорания:

Нижеуказанное белье или вещи не должны сушиться в сушильной машине во избежание опасности возгорания:

- Вещи, пропитанные маслом, ацетоном, алкоголем, машинным маслом, керосином, пятновыводителями, скипидаром, парафином или средствами для удаления парафина, должны быть постираны в горячей воде с использованием большого количества моющего средства перед тем, как сушить их в сушильной машине.

По этой причине, особенно вещи, содержащие вышеуказанные пятна, должны очень тщательно стираться, для этого необходимо использовать достаточное количество моющего средства и устанавливать высокую температуру стирки.

Нижеуказанное белье или вещи не должны сушиться в сушильной машине в связи с риском возгорания:



ОПАСНО!

- предметы одежды или подушки, пропитанные пенорезиной (латексной пенорезиной), шапочки для душа, водостойкие ткани, материалы с усилением каучука наполнителем и подкладки из пенорезины. Одежда, очищенная с помощью промышленных химикатов. Такие предметы, как зажигалка, спички, монеты, металлические предметы, игры и т.п. могут повредить барабан или привести к возникновению функциональных неисправностей. Следовательно, необходимо проверять все белье, загружаемое в сушильную машину.



ВНИМАНИЕ!

- Никогда не выключайте сушильную машину до завершения программы. Если это все же необходимо, быстро извлеките все белье и разложите его, чтобы тепло могло рассеяться.

**ОПАСНО!**

- Одежда, не постиранная должным образом, может воспламениться сама по себе и даже загореться после завершения сушки.
- Необходимо обеспечить достаточную вентиляцию для предотвращения выхода газов из устройств, работающих на других видах топлива, включая открытое пламя в результате скопления в помещении в связи с эффектом обратного удара пламени.

**ВНИМАНИЕ!**

Нижнее белье, содержащее металлические элементы, не должно сушиться в сушильной машине. Сушильная машина может быть повреждена, если металлические элементы будут сидеть неплотно и отламываются во время сушки.

**ПРИМЕЧАНИЕ!**

- Используйте умягчители и аналогичные средства в соответствии с инструкциями их производителей.
- Перед каждой загрузкой и после нее всегда очищайте фильтр для удаления ворсинок. Никогда не эксплуатируйте сушильную машину без установленного фильтра для удаления ворсинок.

**ВНИМАНИЕ!**

- Никогда не пытайтесь отремонтировать сушильную машину самостоятельно. Не осуществляйте ремонт или замену деталей изделия, даже если Вы имеете необходимые знания или возможности для выполнения данных операций, если это четко не указано в инструкции по эксплуатации или напечатанном руководстве по обслуживанию. Иначе Ваша жизнь и жизнь других лиц будет подвергнута опасности.



ВНИМАНИЕ!

- Должно быть исключено наличие блокируемой, раздвижной или навесной двери, которая может заблокировать отверстие загрузочной дверцы в месте установки сушильной машины. Устанавливайте сушильную машину в местах, подходящих для домашнего использования. (Ванная комната, закрытый балкон, гараж и т.п.)
- Убедитесь, что в сушильную машину не смогут попасть домашние животные. Перед включением сушильной машины проверьте ее внутреннюю часть.
- Не свешивайтесь на загрузочной дверце сушильной машины, когда она открыта, так как машина может перевернуться.
- Нельзя допускать скопления ворсинок вокруг сушильного барабана.

1.2 Монтаж над стиральной машиной

- Между двумя машинами не следует использовать фиксирующее устройство при установке сушильной машины над стиральной машиной. Крепежное приспособление должно устанавливаться авторизованным сервисным агентом.
- Общий вес стиральной машины и сушильной машины - при полной нагрузке-, когда они размещены на поверхности друг друга, достигает приблизительно 180 килограмм. Размещайте данные изделия на твердом полу с достаточной несущей способностью!



ВНИМАНИЕ!

- Стиральная машина не должна размещаться на сушильной машине. Во время установки сушильной машины на стиральной машине обращайте внимание на вышеуказанные предупреждения.

Таблица установки для стиральной машины и сушильной машины

Глубина сушильной машины	Глубина стиральной машины			
	62 см	60 см	54 см	< 50 см
54 см	Установка возможна		Установка невозможна	
60 см	Установка возможна		Установка невозможна	

1.3 Использование по назначению

- Сушильная машина разработана для домашнего использования. Она не подходит для коммерческого использования и не должна применяться не по назначению.
- Используйте сушильную машину только для сушки белья с соответствующей должна.
- Производитель не несет ответственности в случае неправильного использования или транспортировки.
- Срок службы приобретенной Вами сушильной машины составляет 10 лет. В течение данного периода оригинальные запасные части будут доступны для надлежащей эксплуатации сушильной машины.

1.4 Безопасность детей

- Упаковочные материалы представляют опасность для детей. Храните упаковочные материалы в недоступном для детей месте.
- Электротовары представляют опасность для детей. Обеспечьте нахождение детей на достаточном расстоянии от них во время их работы. Не позволяйте детям вмешиваться в работу сушильной машины. Используйте "безопасный" замок для предотвращения нарушения работы сушильной машины.



ПРИМЕЧАНИЕ!

"Безопасный" замок находится на панели управления.

(См. раздел "Блокировка от детей")

- Загрузочная дверца должна оставаться открытой, даже когда сушильная машина не используется.

1.5 Соответствие требованиям Директивы WEEE (директива ЕС об отходах электрического и электронного оборудования) и утилизация отработанного изделия



Данное устройство соответствует Директиве ЕС WEEE по ограничению использования вредных веществ (2012/19/EU). Данное изделие имеет классификационный знак для отработанного электрического и

электронного оборудования (WEEE). Данное изделие изготовлено с использованием деталей и материалов высокого качества, которые могут использоваться повторно и подходят для переработки. Запрещается выбрасывать отходы устройства вместе с бытовыми и другими отходами после окончания срока эксплуатации. Необходимо отправить их в центр сбора для переработки отходов электрического и электронного оборудования. Получить информацию о подобных центрах можно в местных органах власти.

ОПАСНО!

- R290 - легковоспламеняющийся хладагент. Таким образом, убедитесь, что система и трубы не были повреждены во время работы и обработки.
- Держите устройство вдали от потенциальных источников тепла, которые могут привести к его воспламенению в случае повреждения.
- Не утилизируйте продукт путем сжигания.

1.6 Соответствие требованиям Директивы RoHS (директива об ограничении использования некоторых вредных веществ в электрическом и электронном оборудовании):

Приобретенное Вами изделие соответствует требованиям Директивы RoHS EC (2011/65/EU). Оно не содержит вредных и запрещенных материалов, указанных в данной Директиве.

1.7 Информация об упаковке

Материалы упаковки устройства произведены из перерабатываемого сырья в соответствии с нашими Национальными нормами по защите

окружающей среды. Запрещается выбрасывать упаковочные материалы вместе с бытовыми и другими отходами. Отправьте их в точки сбора упаковочных материалов, указанные местными органами власти.

1.8 Технические характеристики

RU

Высота (регулируемая)	84,6 см / 86,6 см*
Ширина	59,7 см
Глубина	53,7 см
Вместимость (макс.)	7 кг**
Вес нетто (± %10)	42 кг
Напряжение	См. паспортную табличку***
Номинальная потребляемая мощность	
Код модели	

* Мин. вес: Вес с закрытыми регулируемыми ножками.

Макс. высота: Высота с максимально открытыми регулируемыми ножками.

** Вес сухого белья перед стиркой.

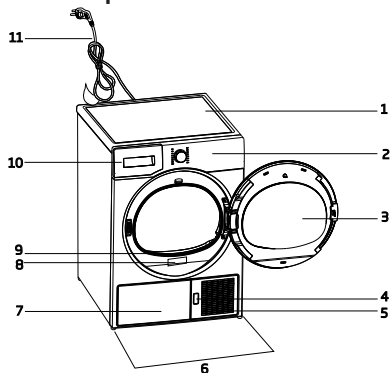
*** Паспортная табличка расположена за загрузочной дверцей.

ПРИМЕЧАНИЕ!

Технические характеристики сушильной машины могут быть изменены без уведомления для улучшения качества изделия. Цифры, приведенные в данном руководстве, являются схематическими и могут не соответствовать в точности данному изделию. Значения, приведенные на маркировочных знаках сушильной машины или в другой напечатанной документации, имеющейся в комплекте с данной сушильной машиной, получены в лаборатории согласно соответствующим стандартам. В зависимости от рабочих условий и условий внешней среды сушильной машины, эти значения могут отличаться.

2 Ваша сушильная машина

2.1 Обзор



1. Верхняя панель
2. Панель управления
3. Загрузочная дверца
4. Кнопка разблокировки пластины
5. Воздухозаборная решетка
6. Регулируемые ножки
7. В моделях, где резервуар расположен под изделием, резервуар для воды находится внутри планки
8. Информационная этикетка
9. Волокнистый фильтр
10. Выдвижной ящик для водяного резервуара (в моделях, где резервуар расположен выше)
11. Шнур питания

2.2 Содержимое упаковки

	1. Шланг для спуска воды *		6. Емкость для наполнения воды*
	2. Запасная губка фильтра дверцы*		7. Чистая вода*
	3.Руководство пользователя		8.Группа ароматических капсул*
	4.Сушильная корзина*		9.Щетка*
	5. Руководство пользователя сушильной корзины*		10. Фильтрующая ткань

*не входит в комплект поставки (зависит от модели)

3 Установка

Перед обращением в ближайший авторизованный сервисный центр для установки сушильной машины убедитесь, что электрооборудование и водопровод соответствуют требованиям, содержащимся в руководстве пользователя. Если они не соответствуют требованиям, обратитесь к квалифицированному электрику и техническому специалисту для принятия необходимых мер.



ПРИМЕЧАНИЕ!

- Покупатель несет ответственность за подготовку к размещению сушильной машины, а также работы по монтажу электрооборудования и устройств для слива воды.



ВНИМАНИЕ!

- Перед установкой необходимо осмотреть сушильную машину на наличие на ней дефектов. В случае наличия повреждений сушильной машины от установки следует отказаться. Поврежденные изделия подвергают риску Вашу безопасность.
- Перед началом эксплуатации сушильной машины следует выждать 12 часов.

3.1 Подходящее место для установки

Установка сушильной машины должна производиться на устойчивой и ровной поверхности.

Сушильная машина является тяжелой. Не перемещайте ее самостоятельно.

- Эксплуатацию следует осуществлять в хорошо вентилируемой среде без пыли.
- Интервал между сушильной машиной и поверхностью не должен сокращаться такими материалами, как ковер, дерево или клейкая лента.
- Не перекрывайте вентиляционные решетки сушильной машины.
- Должно быть исключено наличие блокируемой, раздвижной или навесной двери, которая может заблокировать отверстие загрузочной дверцы в месте установки сушильной машины.
- После установки сушильной машины она должна находиться в том же месте, где выполнялись соединения. Во время установки сушильной машины убедитесь, что ее задняя стенка не соприкасается с чем-либо (кран, розетка и т.д.).

Сушильная машина / Руководство пользователя

- Размещайте сушильную машину на расстоянии не менее 1 см от краев мебели.
- Эксплуатация сушильной машины может осуществляться при температуре от +5°C до +35°C. Эксплуатация при температуре вне указанного диапазона негативно повлияет на работу устройства, и оно может быть повреждено.
- Задняя поверхность сушильного барабана может быть размещена напротив стены.



ОПАСНО!

- Не размещайте сушильную машину на шнуре питания.

* Игнорируйте следующее предупреждение, если система вашего продукта не содержит R290



ОПАСНО!

- Сушилка содержит хладагент R290. *
- R290 - это экологически чистый, но легковоспламеняющийся хладагент. *
- Убедитесь, что воздухозаборник сушилки открыт и хорошо вентилирован. *
- Держите источники огня от сушилки. *

3.2 Снятие предохранительных приспособлений для транспортировки



ВНИМАНИЕ!



Перед тем, как начать эксплуатацию сушильной машины, необходимо снять предохранительные приспособления для транспортировки. Если направление открывания распашной дверцы может быть изменено, см. Инструкции по монтажу перенавешиваемой двери.

3.3 Подсоединение к дренажной трубе

Вы можете слить скопившуюся воду напрямую через шланг для слива воды, поставляемый с изделием, вместо периодического слива воды, накапливающейся в водосборнике.

Подсоединение шланга для слива воды

	<p>1-2 Потяните шланг в задней части сушильной машины рукой, чтобы отсоединить его в месте, где он был подсоединен. Не используйте для отсоединения какие-либо инструменты.</p>
<p>3 Подсоедините один конец сливного шланга, поставляемого с сушильной машиной, к точке соединения, из которой был удален шланг изделия в предыдущем шаге.</p> <p>4 Подсоедините другой конец сливного шланга напрямую к канализации или ванной.</p>	



ПРИМЕЧАНИЕ!

Шланг для слива воды должен быть подсоединен на высоте максимум 80 см.

Убедитесь, что шланг для слива воды не находится в месте, где на него будут наступать, и что он не перегнут между канализацией и машиной.

Если имеется комплект принадлежностей, прилагаемый к вашему изделию, смотрите в подробное описание.

3.4 Регулировка ножек

	<ul style="list-style-type: none"> Поворачивайте ножки влево или вправо, пока сушильная машина не будет стоять ровно и устойчиво.
--	--

3.5 Транспортировка сушильной машины

Слейте из сушильной машины всю оставшуюся воду. В случае выполнения соединения для прямого слива воды удалите все шланговые соединения.



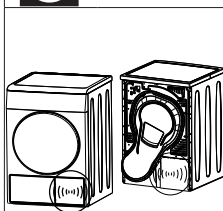
ВНИМАНИЕ!

- Мы рекомендуем переносить сушильную машину в вертикальном положении. Если перемещение машины в вертикальном положении невозможно, мы рекомендуем переносить ее при наклоне вправо, если смотреть на нее спереди.

3.6 Транспортировка сушильной машины



NOTE



- Периодическое появление металлического звука из компрессора во время работы является нормальным явлением.

3.7 Замена осветительной лампы

В случае использования осветительной лампы в сушильном барабане

Для замены лампы/светодиода, используемых для освещения сушильного барабана, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

Лампы (-ы), используемая (-ые) в данном изделии, не подходит (-ят) для освещения бытовых помещений. Данная лампа предназначена для облегчения загрузки пользователем белья в сушильный барабан. Лампочки, используемые в данном изделии, должны выдерживать чрезвычайные физические условия (такие, как вибрация и температура выше 50 °C).

4 Подготовка

4.1 Вещи, которые можно сушить в машине

Всегда соблюдайте инструкции, указанные на этикетках одежды. Сушите только белье с этикеткой, указывающей, что оно подходит для сушки в сушильной машине.

4.2 Вещи, которые нельзя сушить в машине



Вещи с этим символом нельзя сушить в сушильной машине.



ПРИМЕЧАНИЕ!

- Не сушите в машине деликатные вышитые ткани, шерстяные, шелковые вещи, деликатные и дорогие ткани, воздухонепроницаемые вещи, а также тюль.

4.3 Подготовка белья для сушки

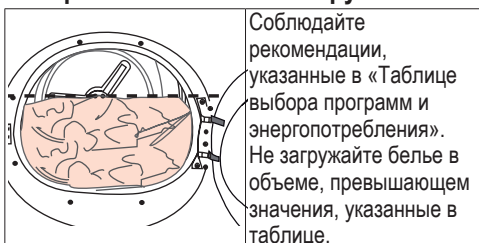
- После стирки белье может запутаться. Разберите выстиранное белье на отдельные вещи, прежде чем загружать его в сушильную машину.
- Вещи с металлическими элементами (например, замками-молниями) необходимо сушить вывернутыми.
- Застегните замки-молнии, крючки, пряжки и пуговицы.

4.4 Рекомендации по экономии электроэнергии

- При стирке отжимайте белье с как можно более высокой скоростью. Таким образом, удастся сократить время сушки и уменьшить расход электроэнергии.
- Сортируйте белье, в зависимости от типа и толщины. Сушите белье одного и того же типа вместе. Например, тонкие кухонные полотенца и скатерти следует сушить раньше, чем толстые махровые полотенца.
- Следуйте инструкциям, содержащимся в руководстве пользователя, при выборе программы.
- Не открывайте загрузочную дверцу машины во время сушки, если в этом нет необходимости. Если действительно требуется открыть загрузочную дверцу, не держите ее открытой долгое время.
- Не добавляйте мокрое белье во время работы сушильной машины.

- Для моделей с конденсаторным блоком: очищайте конденсатор регулярно раз в месяц или после каждых 30 циклов.
- Убедитесь, что фильтры чистые. Для подробности см. раздел «Обслуживание и очистка».
- Для моделей с дымоходом: соблюдайте указания по подключению дымохода и очистите дымоход.
- Во время процесса сушки вентилируйте комнату хорошо, где работает сушильная машина.

4.5 Правильный объем загрузки



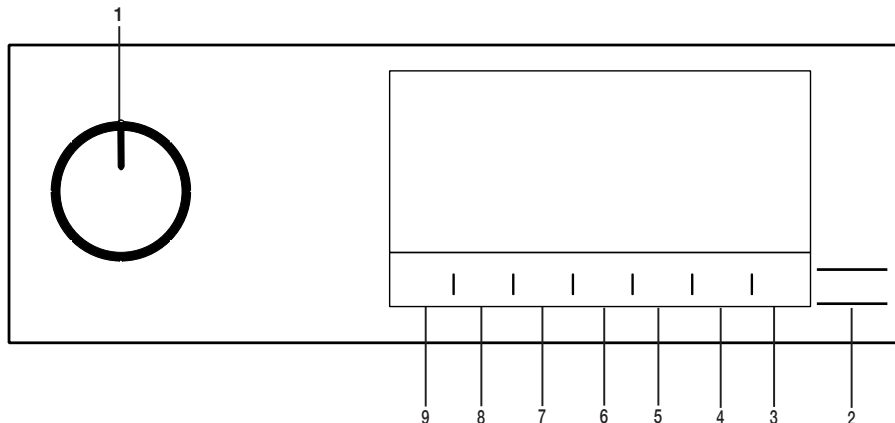
Далее в качестве примера приведен вес некоторых вещей.

Белье	Приблизительный вес (г)
Хлопчатобумажные пододеяльники (двойные)	1500
Хлопчатобумажные пододеяльники (одинарные)	1000
Простыни (двойные)	500
Простыни (одинарные)	350
Большие скатерти	700
Маленькие скатерти	250
Кухонные салфетки	100
Махровые полотенца	700
Полотенца для рук	350
Блузы	150
Хлопчатобумажные рубашки	300
Рубашки	250
Хлопчатобумажные платья	500
Платья	350
Джинсы	700
Носовые платки (10 штук)	100
Футболки	125

*Вес сухого белья перед стиркой.

5 Эксплуатация изделия

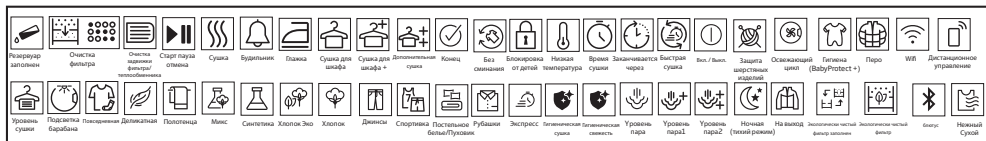
5.1 Панель управления



1. Кнопка "Вкл./Выкл./Выбор программы"
2. Кнопка Пуск/Ожидание
3. Кнопка подсветки барабана.
4. Кнопка выбора времени окончания.
5. Кнопка выбора временной программы.

6. Кнопка выбора низкой температуры.
7. Звуковое предупреждение и кнопка выбора блокировки от детей.
8. Кнопка выбора предотвращения складок.
9. Кнопка выбора уровня сухости.

5.2 Символы



5.3 Подготовка сушильной машины

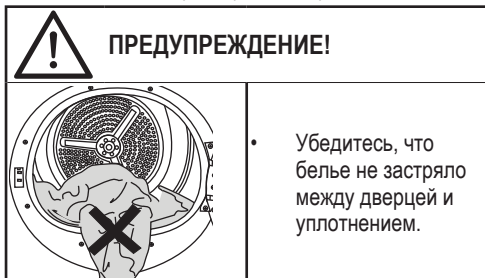
- Вставьте штепсельную вилку сушильной машины в сетевую розетку.
- Откройте загрузочную дверцу.
- Загрузите белье, следя, чтобы белье не застряло между дверцей и уплотнением.
- Закройте загрузочную дверцу.

- Выберите желаемую программу с помощью кнопки «Вкл/ Выкл/ Выбор программы», машина начнет работать.



ПРИМЕЧАНИЕ!

- Выбор программы с помощью кнопки "Вкл/ Выкл/Выбор программы" не означает, что программа запущена. Нажмите кнопку Пуск/ Ожидание, чтобы включить программу.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

- Убедитесь, что белье не застряло между дверцей и уплотнением.

5.4 Таблица выбора программ и потребления энергии

RU				
Программы	Описание программы	Загрузка (кг)	Скорость отжима стиральной машины (об/мин)	Время сушки (минуты)
Хлопок	Этот режим используется для сушки хлопковых тканей, устойчивых к высокой температуре. Настройки сушки следует выбирать в соответствии с толщиной белья и необходимой степенью высушивания.	7	1000	199
Хлопок Эко	Обычные однослойные ткани из хлопка высушиваются в максимально экономичном режиме.	7	1000	189
Белье из хлопчатобумажных тканей — сушка для глажки	Обычные однослойные ткани из хлопка высушиваются до слегка влажного состояния, при котором они готовы для глажки.	7	1000	150
Синтетика	Этот режим используется для сушки любых синтетических тканей. Настройки сушки следует выбирать в соответствии с необходимой степенью высушивания.	4	800	75
Микс	Эта программа используется для сушки вещей из неокрашенной синтетической и хлопчатобумажной ткани вместе. С помощью этой программы можно сушить одежду для спорта и фитнеса.	4	1000	130
Полотенца	Сушка полотенец, такие как кухонные полотенца, банное полотенце и полотенца для рук.	5	1000	220
Бережная	С помощью этой программы можно сушить деликатное белье или белье с символом ручной стирки (шелковые блузки, тонкое нижнее белье и т. д.) при низкой температуре.	2	1200	55
Ежедневная	С помощью этой программы можно сушить белье из хлопчатобумажных и синтетических тканей. С помощью этой программы можно сушить одежду для спорта и фитнеса.	4	1000	120
Время Программы	Вы можете выбрать программы таймера от 10 до 160 минут, чтобы добиться требуемого уровня сухости при низкой температуре. В этой программе сушка продолжается в течение заданного времени независимо от уровня сухости белья.	-	-	-
Джинсы	С помощью этой программы можно сушить джинсы, джинсовые юбки, рубашки или куртки.	4	1200	130
Спортивные вещи	Используйте его, чтобы высушить одежду из синтетики, хлопчатобумажных или смешанных тканей или водонепроницаемую одежду, такие как функциональная куртка, плащ и т. д. Перед сушкой выверните их наизнанку.	2	1000	135

Пух	Вы можете сушить свою одежду, такую как пальто и куртки, наполненные перьями и волокнами, которые имеют этикетку с указанием, что ее можно сушить в сушилке. Перед сушкой выворачивайте одежду наизнанку.	-	800	180
Рубашки	Сушка рубашек более щадящим способом, в результате чего обеспечивается их меньшее сминание и более легкая глажка.	1,5	1200	55
Экспресс	Используйте эту программу, чтобы иметь 2 рубашки, готовые к глажению.	0,5	1200	30
Гигиеническая сушка	Это программа, с помощью которой вы можете сушить выстиранную продукцию, чтобы обеспечить дополнительную гигиену (детская одежда, нижнее белье, полотенца и т.д.). Она обеспечивает высокую гигиену ваших тканей за счет теплового воздействия.	5	800	210
Освежающий цикл	Вы можете использовать эту программу для сушки вещей и белья, которое вы хотите обеспечить гигиеной, не стирая их. Она обеспечивает высокую гигиену ваших сухих тканей за счет теплового воздействия.	1,5	-	110

Энергопотребление

Программы	Загрузка (кг)	Скорость отжима стиральной машины (об/мин)	Остаточная влажность (приблизительно)	Энергопотребление (кВт/ч)
Степень сушки Cottons Eco*	7	1000	60%	2,29
Белье из хлопчатобумажных тканей — сушка для глажки	7	1000	60%	1,80
Белье из синтетических тканей — сушка для хранения в шкафу	4	800	40%	1,80

* : Стандартная программа Energy Label (EN 61121). Значения в таблице определяются в соответствии со стандартом EN 61121 Эти значения могут отличаться от указанных в таблице в зависимости от типа белья, скорости отжима, условий внешней среды и колебаний напряжения.



Allergy UK является товарным знаком Британского Фонда Аллергии. Знак Одобрения был создан, чтобы направлять людей, обращающихся за советом, что продукт значительно снижает

количество аллергенов в среде, где присутствуют люди, страдающие аллергией, или продукт ограничивает/уменьшает/устраняет аллергены. Цель состоит в том, чтобы предоставить доказательства того, что продукты были научно протестированы или проанализированы для получения измеримых результатов.

5.5 Вспомогательные функции

Уровень сухости

Кнопка уровня сухости используется для регулировки необходимой сухости. В зависимости от выбранных параметров время выполнения программы может быть изменена.



ПРИМЕЧАНИЕ!

- Эта функция может быть включена только до запуска программы.

Предотвращение складок

Вы можете включать и выключать функцию предотвращения образования складок, нажимая кнопку выбора предотвращения образования складок. Если вы не будете вынимать бельё сразу после завершения программы, вы можете использовать функцию предотвращения образования складок, чтобы предотвратить образование складок на бельё.

Звуковое предупреждение

По завершении программы машина подает звуковое предупреждение. Нажмите кнопку «Звуковое предупреждение», если вы не хотите звукового предупреждения. Когда вы нажимаете кнопку звукового предупреждения, свет гаснет и звук не производится, когда программа завершена.



ПРИМЕЧАНИЕ!

- Вы можете выбрать эту функцию перед началом программы или после запуска программы.

Низкая температура

Эта функция может быть включена только до запуска программы. Вы можете активировать эту функцию, если хотите сушить бельё при более низкой температуре. После активации продолжительность программы будет дольше.

Время завершения

С помощью функции выбора времени завершения программы вы можете отложить завершение программы до 24 часов.

1. Откройте загрузочную дверцу и разместите бельё.
2. Выберите программу сушки.
3. Нажмите кнопку выбора времени завершения программы и установите требуемое время отложения. Светодиод времени окончания загорится. (При нажатии и удержании кнопки время завершения продолжается без остановок).
4. Нажмите кнопку Пуск/Ожидание. Начинается обратный отсчет времени завершения. В середине отображаемого отложенного периода времени замигает знак “.”.



ПРИМЕЧАНИЕ!

- Вы можете добавить или выгрузить бельё до завершения программы. Отображаемое время является общим временем сушки в нормальном режиме и временем завершения. Индикатор завершения времени выключится в конце обратного отсчета, начнется сушка, и загорится светодиодный индикатор сушки.

Изменение времени завершения

Если Вы захотите изменить данный период во время обратного отсчета:

Приостановите программу и поверните кнопку Вкл/Выкл/Выбора программы и отмените программу. Выберите желаемую программу и повторите выбор времени окончания.

Отмена функции времени завершения

В случае необходимости отмены обратного отсчета времени завершения и немедленного запуска программы:

Приостановите программу и поверните кнопку Вкл/Выкл/Выбора программы и отмените программу. Выберите программу и нажмите кнопку Пуск/Пауза.

Освещение барабана

Вы можете включать и выключать свет барабана, нажимая эту кнопку. Свет включается при нажатии кнопки и гаснет через определенное время.

5.6 Предупреждающие индикаторы



ПРИМЕЧАНИЕ!

- Предупреждающие индикаторы могут отличаться в зависимости от модели сушильной машины.

Очистка фильтра

Когда программа завершена, загорится предупреждающий индикатор очистки фильтра.

Водосборник

Если водосборник будет заполнен во время работы программы, начнет мигать индикатор предупреждения, и машина перейдет в режим ожидания. В этом случае следует вылить воду из водосборника и включить программу путем нажатия кнопки Пуск / Ожидание. Предупреждающий индикатор выключится, и программа будет завершена.

Очистка ящика фильтра / теплообменника

Через определенные периоды времени будет мигать символ предупреждения, напоминающий о необходимости очистки отсека фильтра.

5.7 Включение программы

Нажмите кнопку Пуск/Ожидание, чтобы включить программу.

Индикаторы Пуск / Ожидание и Сушка загорятся, чтобы указать, что программа запущена.

5.8 Замок от детей

Для предотвращения прерывания выполняемых программ из-за нажатия кнопок сушильная машина имеет функцию блокировки от детей. Когда замок от детей включен, все кнопки на панели заблокированы, за исключением кнопки "Вкл./Выкл./Выбор программы".

Нажмите кнопку звукового предупреждения в течение 3 секунд, чтобы активировать блокировку от детей.

Чтобы запустить новую программу по окончании предыдущей, или приостановить программу, следует отключить замок от детей. Чтобы отключить замок от детей, держите те же кнопки нажатыми в течение 3 секунд.



ПРИМЕЧАНИЕ!

- При включении замка от детей на дисплее отображается предупреждающий индикатор замка от детей.

Когда замок для детей включен:

Когда сушильная машина работает или находится в режиме ожидания, символы индикатора не изменяются при изменении положения кнопки выбора программы.



ПРИМЕЧАНИЕ!

- Когда сушильная машина работает и активирована защита от детей, при повороте переключателя программ слышен двойной звуковой сигнал. Если блокировка от детей отменяется без возврата переключателя программ в исходное положение, программа прерывается после поворота кнопки переключателя программ.

5.9 Изменение программы после ее включения

Вы можете изменить выбранную вами программу для сушки белья на другую программу после загрузки сушильной машины.

- Например, приостановите программу и поверните кнопку «Вкл/Выкл/Выбор программы», чтобы выбрать программу Экстра сушка, чтобы выбрать программу Экстра сушка вместо Сушки при глажении. Загрузка и выгрузка белья в режиме ожидания

Для добавления или извлечения белья после включения программы:

- Для переключения машины в режим ожидания нажмите кнопку Пуск/Ожидание. Процесс сушки прекратится.
- Откройте загрузочную дверцу в режиме ожидания и закройте ее после добавления или извлечения белья.
- Нажмите кнопку Пуск/Ожидание, чтобы включить программу.



ПРИМЕЧАНИЕ!

- Добавление белья после начала процесса сушки может привести к тому, что уже сухие вещи в сушильной машине перемешаются с влажными, и в результате цикла просушки все белье останется влажным.
- Добавление или извлечение белья во время сушки может повторяться столько раз, сколько вы хотите. Но этот процесс постоянный прерывает сушки, продлит время работы программы и увеличит энергопотребление. Поэтому рекомендуется добавлять белье до того, как программа будет запущена.
- Если выбрана новая программа, повернув кнопку выбора программ в режиме ожидания, то текущая программа будет отменена.



ПРИМЕЧАНИЕ!

- Если режим Предотвращения складок активирован и белье не выгружено после завершения программы, функция предотвращения морщин активируется в течение 2 часов, чтобы предотвратить образования складок белья внутри машины. Программа работает с 10-минутными интервалами, чтобы предотвратить образования складок.

5.12 Функция запаха

Если ваша сушильная машина имеет функцию запаха, прочтите руководство ProScent, чтобы использовать эту функцию.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

- При добавлении или извлечении одежды во время продолжающейся программы не касайтесь внутренней поверхности барабана. Поверхность барабана горячая.

5.10 Отмена программы

Если вы хотите отменить программу и прекратить сушку по какой-либо причине после запуска сушильной машины, приостановите программу и поверните кнопку «Вкл/Выкл/Выбор программы», программа завершится.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

- Внутренняя часть сушильной машины очень горячая, когда вы отменяете программу во время работы машины, поэтому запустите программу обновления, чтобы она остыла.

5.11 Завершение программы

Когда программа завершается, на индикаторе выполнения программы загораются светодиоды предупреждения о завершении / предотвращении образования складок и предупреждения об очистке волоконного фильтра. Загрузочную дверцу можно открыть, и сушильная машина будет готова к следующей операции.

Поверните кнопку «Вкл/ Выкл/Выбор программы» в положение «Вкл/Выкл» для выключения сушильной машины.

6 Обслуживание и чистка

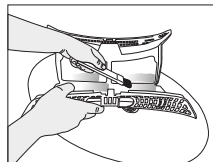
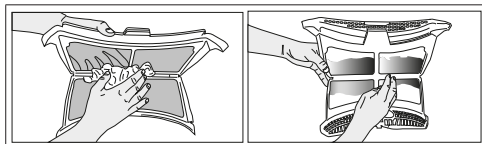
6.1 Внутренняя поверхность загрузочной дверцы

Волосы и волокна, отделившиеся от белья во время сушки, собираются в фильтре для волокон.

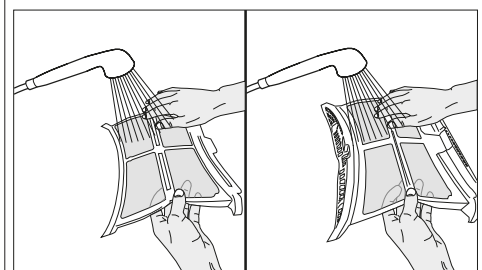


ПРИМЕЧАНИЕ

- Волокна образуются при носке и стирке одежды.
- Вы можете производить очистку гнезда фильтра с помощью пылесоса.

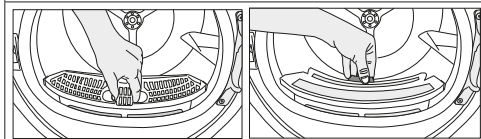


- Промойте оба фильтра под потоком воды в направлении, противоположном поступлению волокон, или при помощи мягкой щетки. Высушите фильтр перед обратной установкой.



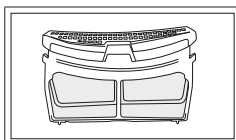
Для того, чтобы очистить фильтр для волокон:

- Откройте загрузочную дверцу.
- Возьмитесь за первый элемент (внутренний фильтр) двухкомпонентного фильтра для волокон и извлеките его, потянув вверх.
- Извлеките волосы, волокна и хлопковые гранулы рукой или мягкой тканью.
- Извлеките второй элемент (внешний фильтр), потянув его вверх.



ПРИМЕЧАНИЕ

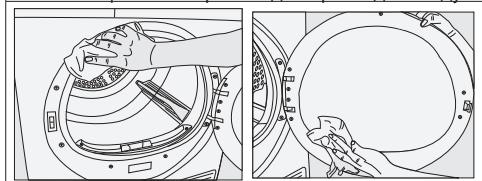
- Убедитесь, что волосы, волокна и хлопковые гранулы не попадают в гнездо для установки фильтров.



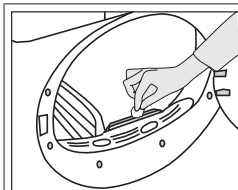
- Вставьте фильтры для волокон один в другой и установите обратно в гнездо.

- Откройте оба фильтра (верхний и нижний) и удалите скатавшийся ворс рукой или используйте чистящую щетку на крышке для прокладки воздуха. При необходимости используйте пылесос для очистки фильтров.

- Очистить внутреннюю поверхность передней двери и ее прокладку мягкой влажной тканью или щеткой на крышке для прокладки воздуха



6.2 Очистка датчика



В сушильной машине установлены датчики влажности для определения сухости белья. Чтобы очистить датчики:

- Откройте загрузочную дверцу сушильной машины.
- Подождите, пока машина охладится, если сушка завершена.
- Протрите металлические датчики

кусочком мягкой ткани, смоченной в уксусе, и вытрите их насухо.



ПРИМЕЧАНИЕ

- Очищайте металлические датчики 4 раза в год.
- Не используйте для чистки металлических поверхностей датчиков металлические инструменты.



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ!

- Никогда не используйте для чистки растворители, чистящие средства и другие подобные вещества, поскольку это может привести к пожару и взрыву!

6.3 Слив воды из водосборника

В процессе сушки влага из белья удаляется и конденсируется, и вода, которая образуется в результате этого, скапливается в водосборнике. Сливайте воду из водосборника после каждого цикла сушки.



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ!

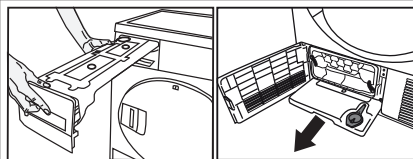
- Водяной конденсат не является питьевой водой!
- Ни в коем случае не снимайте водосборник во время выполнения программы!

Если вы забудете опорожнить водосборник, сушильная машина остановится в процессе следующих циклов сушки, когда загорится предупреждающий индикатор «Водосборник». В этом случае опорожните водосборник и

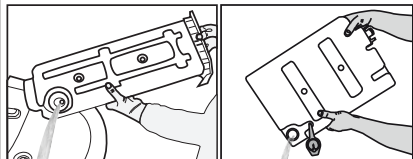
нажмите кнопку «Пуск/пауза» для возобновления выполнения программы.

Чтобы опорожнить водосборник:

- 1 Аккуратно снимите водосборник в отсеке или емкость.



- 2 Слейте воду из водосборника.



- Если в воронке имеется слой ворса, промойте ее под проточной водой.
- Установите водосборник на место.



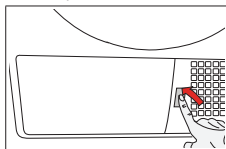
ПРИМЕЧАНИЕ

- В случае использования функции прямого слива воды в опорожнении водосборника нет необходимости.

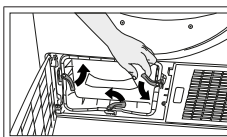
6.4 Очистка конденсатора

Небольшое количество пыли может проходить через фильтр для удаления ворсинок и собираться на металлической поверхности конденсатора. Металлическую поверхность конденсатора необходимо регулярно очищать.

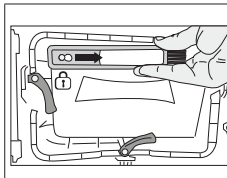
Если на дисплее мигает значок испарителя, проверьте металлическую поверхность конденсатора. Если она загрязнена, очистите ее. Эта часть должна проверяться раз в 6 месяцев, как минимум.



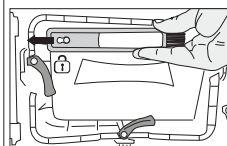
- Откройте оградительную планку, нажав на нее.



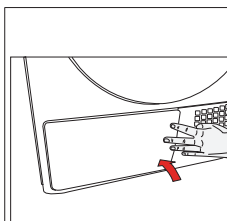
- Чтобы открыть лючок воздуховода, сдвиньте защелку.



- Вставьте щетку в держатель, проталкивая вправо, после очистки конденсатора, передней крышки и ворсового фильтра.



- Потяните щетку влево и вытащите ее. Чистящую щетку можно использовать для удаления собранного ворса на металлической поверхности конденсатора.

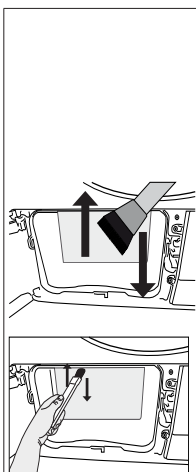


- После завершения чистки установите обратно лючок воздуховода, переместите защелку в закрытое положение и закройте оградительную планку.



ПРИМЕЧАНИЕ

- Кисть находится внутри пакета для печатных материалов. Вы можете поместить ее в разъем на крышке воздуховода после первого использования.

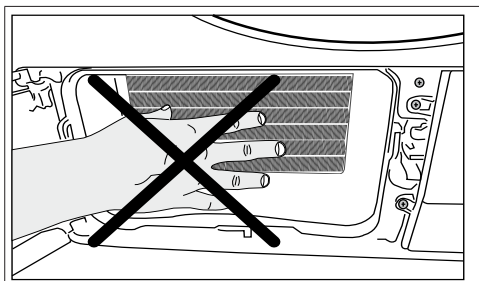


- Собранный ворс на поверхности конденсатора следует удалять влажной тканью или счищать щеткой, размещенной на крышке воздухопровода движениями вверх и вниз.
- Во избежание повреждения не чистите ребрение конденсатора в направлении вправо-влево.
- Также для уборки можно использовать пылесос с щеткой. Чистка конденсатора не рекомендуется с помощью пылесоса без щетки.



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ!

- Вы также можете производить чистку рукой при условии использования защитных перчаток. Не пытайтесь производить чистку голыми руками. Вы можете поранить руки о ребра испарителя.
- Чистка при помощи движений влево и вправо может повредить ребра испарителя. Это может вызвать затруднения при сушке.



ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ!

- Наличие воды при открытии крышки воздухопровода на пластиковой поверхности перед конденсатором нормально.

7 Рекомендации по устранению неисправностей

Слишком длительные циклы сушки. Возможно, забиты поры фильтра для волокон (внутреннего и внешнего фильтров). >>> Промойте фильтры для волокон теплой водой и высушите их. Возможно, загрязнена передняя часть испарителя. >>> Очистите переднюю часть испарителя. Воздухозаборная решетка на передней части сушильной машины, возможно, закрыта. >>> Удалите препятствующие поступлению воздуха предметы в передней части вентиляционных решеток. Возможно, недостаточна вентиляция из-за ограниченного пространства, в котором установлена сушильная машина. Откройте дверь или окна, чтобы температура в помещении не поднималась. На датчике влажности накопился слой накипи. >>> Очистите датчик влажности. Сушильная машина, возможно, перегружена. >>> Не допускайте избыточной загрузки сушильной машины. Белье, возможно, не отжато должным образом. >>> Выполните отжим на более высокой скорости.	<p>Шнур питания может быть отключен от сети. >>> Убедитесь, что шнур питания подключен. Загрузочная дверца, возможно, открыта. >>> Убедитесь, что загрузочная дверца плотно закрыта. Возможно, программа не была выбрана, либо кнопка Пуск/Пауза/Отмена не нажата. >>> Убедитесь, что программа установлена, и она не находится в режиме Пауза. Возможно, активирована блокировка для защиты от детей. >>> Отключите блокировку от детей.</p> <p>Программа завершилась раньше времени без причины.</p> <p>Загрузочная дверь, возможно, закрыта не полностью >>> Убедитесь, что загрузочная дверь плотно заперта. Возможно, произошло отключение электроэнергии. >>> Нажмите кнопку Пуск/Пауза/Отмена, для запуска программы. Возможно, водосборник полон. >>> Опорожните водосборник.</p> <p>Одежда села, затвердела или испортилась.</p> <p>Возможно, была использована программа, не подходящая для данного типа белья. >>> Проверьте этикетки с информацией по уходу за бельем и выберите подходящую программу.</p> <p>Из загрузочной дверцы вытекает вода.</p> <p>На внутренней поверхности загрузочной дверцы и на поверхностях уплотнительного кольца загрузочной дверцы скопились волокна. >>> Очистите внутренние поверхности загрузочной дверцы и поверхности уплотнительного кольца загрузочной дверцы.</p> <p>Загрузочная дверца самостоятельно открывается.</p> <p>Возможно, загрузочная дверца закрыта не полностью. Нажмите на загрузочную дверцу, пока не услышите звук закрытия.</p> <p>Горит/моргает предупреждающий индикатор водосборника.</p> <p>Возможно, водосборник полон. >>> Опорожните водосборник. Возможно, отсоединился шланг для воды. >>> Если изделие подсоединено напрямую к канализации, проверьте шланг для слива воды.</p>
Одежда все еще влажная после сушки. Возможно, заданная программа не подходит для данного типа белья.>>> Проверьте этикетки по уходу за одежде и выберите программу, подходящую для данного типа одежды, или используйте программы с указанием времени, например программу Extra. Возможно, забиты поры фильтра для волокон (внутреннего и внешнего фильтров). >>> Промойте фильтры теплой водой и высушите их. Возможно, загрязнена передняя часть испарителя. >>> Очистите переднюю часть испарителя. Сушильная машина, возможно, перегружена. >>> Не допускайте избыточной загрузки сушильной машины. Белье, возможно, не отжато должным образом. >>> Выполните отжим на более высокой скорости.	
Сушильная машина не включается, либо программа не может запуститься. Сушильная машина не запускается после ее настройки.	

Освещение внутри сушильной машины не включается. (В моделях, оснащенных лампами)
Возможно, сушильная машина не включена при помощи кнопки «Вкл./Выкл.». >>> Проверьте, включена ли сушильная машина. Возможно, неисправна лампа. >>> Обратитесь в авторизованный сервис, чтобы заменить лампу.
Горит индикатор режима предотвращения складок.
Возможно, активирован режим предотвращения складок на белье при сушке в сушильной машине. >>> Выключите сушильную машину и извлеките белье.
Горит индикатор очистки фильтра для волокон.
Возможно, загрязнены поры фильтра для волокон (внутреннего и внешнего фильтров). >>> Промойте фильтры теплой водой и высушите их. Возможно, на порах фильтра для волокон накопился слой загрязнений, забивших фильтр. >>> Промойте фильтры теплой водой и высушите их.
Машина издает предупредительный сигнал.
Возможно, не установлены фильтры для волокон. >>> Установите внутренний и внешний фильтры в предназначенные для них гнезда. Фильтры машины, возможно, не были установлены.>>> Установите волоконные фильтры (внутренние и внешние) или экологически чистый фильтр в их корпус.
Моргает предупреждающий индикатор испарителя.
Возможно, загрязнена передняя часть испарителя. >>> Очистите переднюю часть испарителя. Возможно, не установлены фильтры для волокон. >>> Установите внутренний и внешний фильтры в предназначенные для них гнезда.
Включается освещение внутри сушильной машины. (В моделях, оснащенных лампами)
Если сушильная машина подключена к сети, нажата кнопка «Вкл./Выкл.» и дверца открыта, включается освещение. >>> Отключите сушильную машину от сети или выключите ее, нажав кнопку «Вкл./Выкл.».

Мигает символ пара (для моделей с функцией пара)
Резервуар для пара, возможно, пустой. => Заполните резервуар для пара дистиллированной или конденсированной водой.
Программы пара не запускаются (для моделей с функцией пара)
Резервуар для пара, возможно, пустой, на экране может загореться предупреждающий символ резервуара для воды => Заполните резервуар для пара до тех пор, пока символ пара не погаснет.
Складки не удаляются с помощью программы удаления складок. (для моделей с функцией пара)
Сушильная машина перегружена => Загрузите правильное количество белья. Время подачи пара, возможно, короткое => Выберите программу с большим количеством пара. После завершения программы, возможно, белье оставалось в машине в течение длительного времени => Выгружайте белье, как только программа закончит, и повесьте его.
Запах белья не удален с помощью программы удаления запахов (для моделей с программой удаления запахов)
Сушильная машина перегружена => Загрузите правильное количество белья. Время подачи пара, возможно, короткое => Выберите программу с большим количеством пара.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

- Если после следования инструкциям этого раздела проблема не решена, свяжитесь с вашим поставщиком или авторизованной сервисной службой. Ни в коем случае не пытайтесь отремонтировать изделие самостоятельно.



ПРИМЕЧАНИЕ

- При возникновении неисправности какого-либо элемента вашего устройства вы можете попросить произвести его замену, обратившись в авторизованную мастерскую и назвав номер модели устройства.
- Эксплуатация устройства, в котором установлены неоригинальные детали, может вызывать дефекты.
- Производитель и распространитель не несут ответственность за дефекты, возникающие вследствие применения неоригинальных деталей.

Изготовитель: «Арчелик А.С.»

Юридический адрес: Караач Джаддеси № 2-6 34445 Сютлюдже Стамбул, Турция (Karaagac Caddesi No:2-6 Sutluce, 34445, Turkey)

Произведено в Турции

Импортер на территории РФ: ООО «БЕКО»

Юридический адрес: 601021 Россия, Владимирская обл., Киржачский р-н, МОСП Першинское, дер. Федоровское, ул. Сельская, д. 49.

Информацию о сертификации продукта Вы можете уточнить, позвонив на горячую линию 8-800-200-23-56.

Дата производства включена в серийный номер продукта, указанный на этикетке, расположенной на продукте, а именно: первые две цифры серийного номера обозначают год производства, а последние две – месяц. Например, "10-100001-05" обозначает, что продукт произведен в мае 2010 года.





Гарантия не распространяется на изделия, недостатки в которых возникли вследствие:

1. Не соблюдения требований Изготовителя, указанных в гарантийном документе;
2. Не соблюдения Потребителем правил установки, подключения, эксплуатации, хранения или транспортировки изделия, указанных в инструкции по эксплуатации;
3. Ремонта не уполномоченными на то лицами, если такой ремонт повлек за собой отказ изделия;
4. Разборки изделия, изменения конструкции и других вмешательств, непредусмотренных инструкцией по эксплуатации;
5. Неисправностей и повреждений, вызванных экстремальными условиями и действием непреодолимой силы (пожар, стихийные бедствия, и т.д.);
6. Повреждений техники или нарушений ее нормальной работы, вызванных животными или насекомыми;
7. Повреждений техники или нарушений ее нормальной работы, вызванных сверхнормативными отклонениями параметров сети электро-, газо-, или водоснабжения от номинальных значений;
8. Использования изделия для предпринимательской деятельности и/или в непредусмотренных целях;
9. Образования на нагревательных элементах избыточного слоя накипи (при повышенной жесткости воды необходима обработка соответствующими составами);
10. Попадания во внутренние рабочие объемы изделия посторонних предметов, мелких деталей одежды или остатков пищи;
11. Механических повреждениях изделия Потребителем (царапины, трещины, сколы и т.п.);
12. Потери товарного вида вследствие воздействия на изделие химических веществ;
13. Термических и других подобных повреждениях, которые возникли в процессе эксплуатации.



Изготовитель не принимает претензии в следующих случаях:

1. Не соблюдения правил установки;
2. Отсутствия оригинального гарантийного талона;
3. При отсутствии в гарантийном документе следующих сведений: даты продажи, штампа торгующей организации, подписи продавца, модели и серийного номера изделия;
4. Внесения любых исправлений (изменений) в текст гарантийного документа.

Уважаемый Покупатель!

Благодарим Вас за выбор изделия торговой марки **beko**.
Настоящие условия гарантии действительны на территории России, **если иные условия не установлены действующим законодательством.**

1. Изготовитель устанавливает на изделие гарантийный срок 2 (два) года со дня передачи Потребителю. Срок службы бытовой техники "БЕКО" при соблюдении правил эксплуатации и применения ее в бытовых целях составляет 10 (десять) лет.
2. Гарантия распространяется на изделия, используемые только для личных, семейных, домашних нужд, а также нужд, не связанных с осуществлением предпринимательской деятельности.
3. Проследите, чтобы гарантийный документ был правильно заполнен, не имел исправлений и в нем были указаны: дата продажи, штамп торговой организации и подпись продавца, модель и серийный номер изделия, дата установки, название и штамп фирмы-установщика.
4. Сохраняйте гарантийный документ, чек на проданное изделие и квитанцию на услуги по его установке (доставке), доработке водяных и электрических внутриквартирных коммуникаций, а также любые другие документы, относящиеся к гарантийному или техническому обслуживанию изделия.
5. Гарантийный срок на запчасти, замененные в течении гарантийного срока, составляет 6 (шесть) месяцев.
6. Прежде чем вызвать специалиста сервисного центра "БЕКО", внимательно прочитайте инструкцию по эксплуатации изделия. Если изделие исправно, то за сервисным центром "БЕКО" остается право требовать от Потребителя оплаты ложного вызова.
7. Любые претензии по качеству изделия рассматриваются только после предварительной проверки качества изделия представителем сервисного центра "БЕКО".
8. Изготовитель не несет какой-либо ответственности за любой возможный ущерб, нанесенный потребителю, в случае не соблюдения последним требований Изготовителя, указанных в данном гарантийном документе и инструкции по эксплуатации.



Установка и подключение

1. Производитель рекомендует Вам доверить установку и подключение изделия "БЕКО" специалистам сервисного центра "БЕКО". Вы можете также обращаться в любую другую организацию, имеющую сертификат на оказание подобных услуг.
2. Оплата работ по установке и подключению изделия происходит по прейскуранту сервисного центра. Условия оплаты работ по установке и подключению регулируются действующим законодательством. Изготовитель не несет какой-либо ответственности за любой ущерб, нанесенный имуществу граждан вследствие установки и подключения, не соответствующих требованиям, указанным в инструкции по эксплуатации, и/или произведенных не уполномоченными на это лицами.
3. В случае нарушения требований Изготовителя по установке и подключению, ответственность за причиненный ущерб несет лицо, проводившее эту работу.



ВНИМАНИЕ !

Изделие, имеющее трех-контактную сетевую вилку, обязательно должно быть заземлено!

Действует только на территории РФ / Valid for Russian Federation only

beko

ГАРАНТИЯ 2 ГОДА

Адрес: 601021, Россия, Владимирская область, Киржачский район,
муниципальное образование сельское поселение Першинское, деревня
Федоровское, улица Сельская, дом 49 <http://www.beko.ru>
Телефон горячей линии 8-800-200-23-56 (Звонок бесплатный на всей территории России)

Гарантийный талон серия RUS №

Модель Серийный номер

Дата продажи

Компания

Подпись продавца

ПЕЧАТЬ

Дата установки

Компания

Подпись мастера

ПЕЧАТЬ

Покупатель Телефон

Фамилия, Имя, Отчество

Изделие получено в полной комплектации,
проверялось в присутствии покупателя.

Покупатель с условиями гарантии ознакомлен.

Подпись Покупателя



Отрывные купоны гарантийного талона являются средством отчетности о выполнении сервисным центром гарантийных работ. Купон изымается из гарантийного талона после удовлетворения Ваших претензий.

beko

серия RUS №

Дата продажи

ПЕЧАТЬ
МАГАЗИНА

3

ГАРАНТИЯ 2 ГОДА

beko

серия RUS №

Дата продажи

ПЕЧАТЬ
МАГАЗИНА

2

ГАРАНТИЯ 2 ГОДА

beko

серия RUS №

Дата продажи

ПЕЧАТЬ
МАГАЗИНА

1

ГАРАНТИЯ 2 ГОДА

